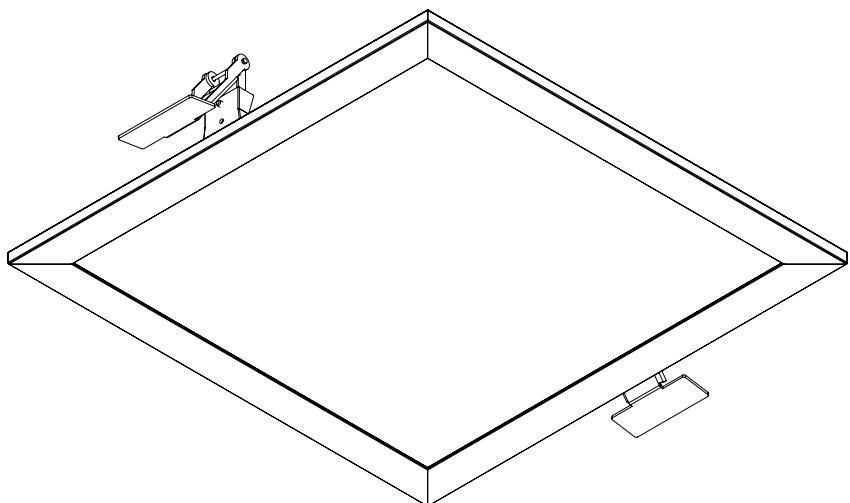


Apollon® 21 - (300x300)

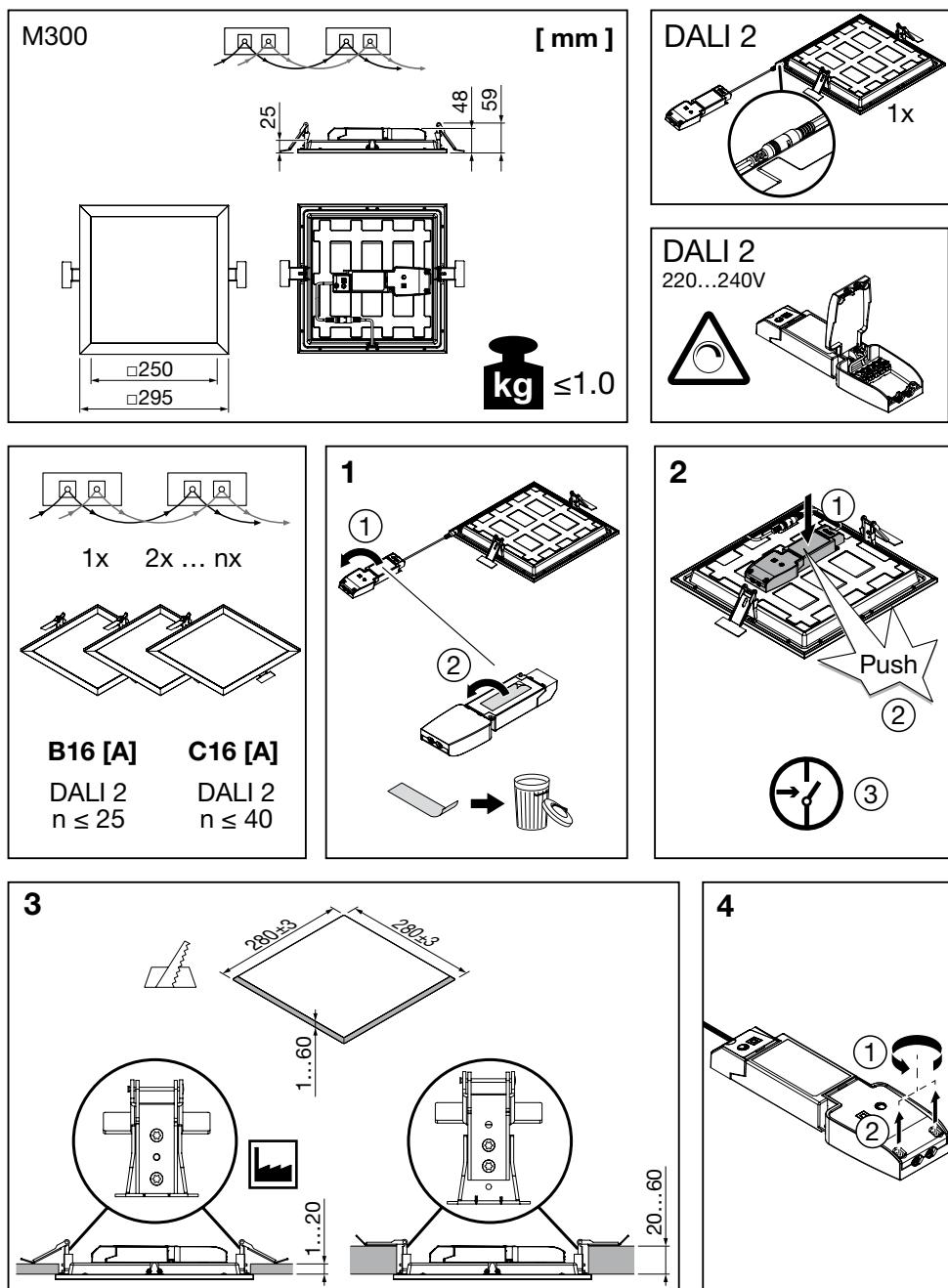
DALI 2

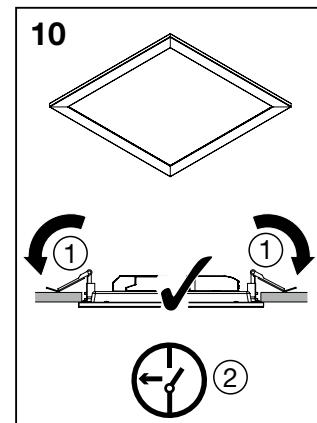
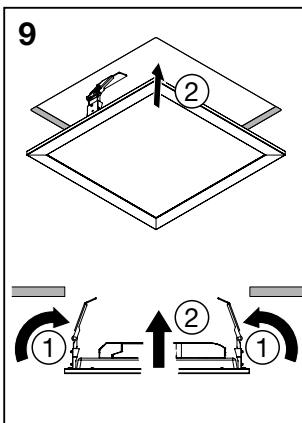
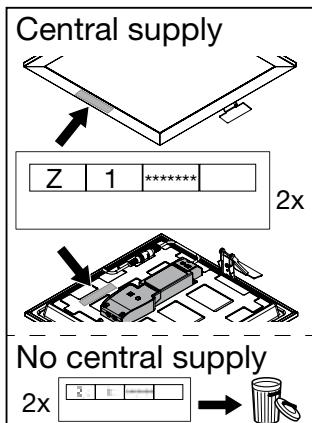
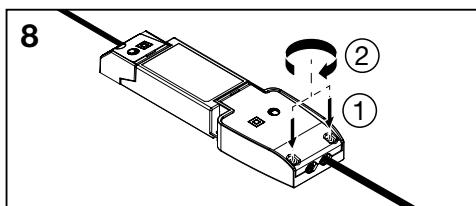
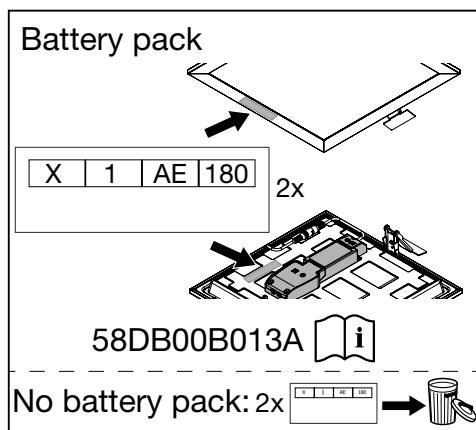
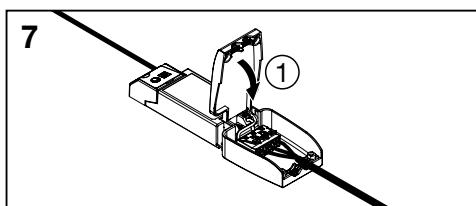
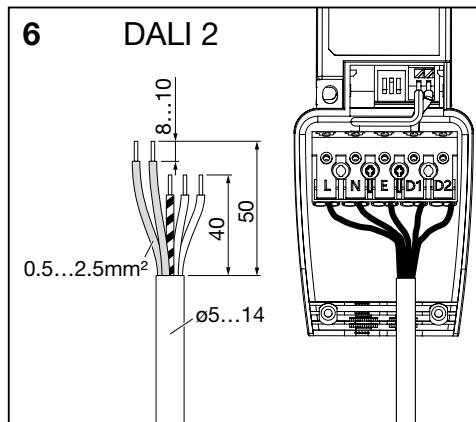
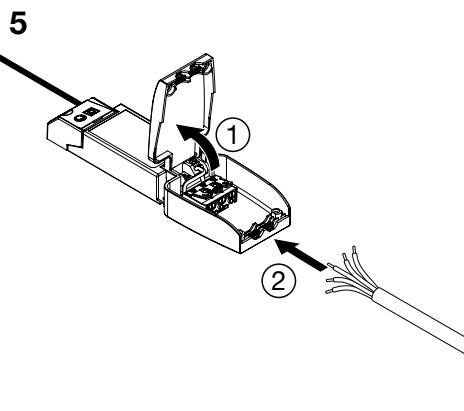
51MQ13WD2314

51MQ13WD2414

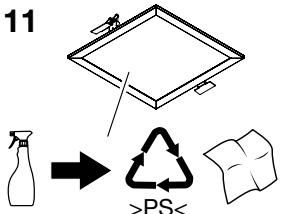


siteco





11



IP20

IP50

B

① Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse B.
 ② This product contains a light source of energy efficiency class B.



① Nicht zur Abdeckung mit Wärmédämm-Material geeignete Leuchten ② Luminaires not suitable for covering with thermally insulating material ③ Ce luminaire ne convient pas aux revêtements constitués de matériaux thermo-isolants ④ Apparecchi di illuminazione non idonei per essere ricoperti con materiale termoisolante ⑤ Las luminarias no son aptas para el recubrir con material aislante térmicamente ⑥ Luminárias não adequadas para cobertura com material de isolamento térmico ⑦ Οι λυχνίες δεν πρέπει να καλύπτονται με θερμομονωτικό υλικό ⑧ Armaturen niet geschikt voor het bedekken met warmte-isolerend materiaal ⑨ Armaturen skal inte täckas med termiskt isolerande material ⑩ Valaisimai ei saa peittää lämpööteristävällä materiaalilla ⑪ Lampene er ikke egnet for tildekking av termisk isoleringsmateriale ⑫ Armaturerne er ikke egne til overflader med termisk isolerende materiale ⑬ Svítidlo nezakryjte tepelně izolačním materiélem ⑭ Светильники не предназначены для покрытия термоизоляционным материалом ⑮ A lámpatest nem fedheti hőszigetelő anyag ⑯ Opraw nie można przykrywać materiałem termoizolacyjnym ⑰ Svietidlo sa nesmie pokrývať tepelne izolačným materiálom ⑱ Svetilki niso primerjivo za prekrivanje s termoizolacijskim materialom ⑲ Armatürler termal izole edici malzemeler ile kaplanması uygun değildir ⑳ Svjetiljka nije pogodna za prekrivanje sa materijalom koji izolira toplinu ⑻ Acest corp de iluminat nu se poate fi acoperit de material izolant termic ⑼ Осветителни тела не подходящи за покриване с термично изолиращи материали ⑽ Valgustit ei tohi kinni katta ⑾ Neuudengti šilumos nepraleidžiančiomis medžiagom ⑿ Gaismeklja nav piemēroti pārklašanai ar termāli neizturīgiem materiāliem ⑾ Svejileki nisu pogodne za prekrivanje termički izolacionim materijalom ⑿ Светильники не разработаны на покривання термоизоляційним матеріалом ⑳ Шығардандарды жылу реттегіш материалмен қаптауга келмейді



① Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht auswechselbar. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen. ② The light source of this luminaire is not replaceable, when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced. ③ La source de lumière de ce luminaire ne peut être remplacée, lorsque celle-ci atteint la fin de sa durée de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé. ④ La sorgente luminosa di questo apparecchio di illuminazione non può essere sostituita; al termine della durata della sorgente luminosa occorrerà sostituire l'intero apparecchio di illuminazione. ⑤ La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable, cuando la fuente de luz llega al final de la vida se debe de sustituir la luminaria entera. ⑥ A fonte de luz desta luminária não é substituível, quando a fonte de luz atinge o seu fim de vida, toda a luminária deve ser substituída. ⑦ Η πηγή φωτός αυτής της λυχνίας δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Σε περίπτωση που η πηγή φωτός παύει να λειτουργεί, πρέπει να αντικατασταθεί άλλη λυχνία. ⑧ De lichtbron van dit armatuur is niet vervangbaar. Wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, dient het gehele armatuur te worden vervangen. ⑨ Ljuskällan för denna armatur kan inte bytas ut, när ljuskällan nått slutet av sin livslängd skal hela armaturen ersättas. ⑩ Tämän valaisimen valonlähdettä ei voida vaihtaa, koko valaisin on vaihdettava, kun valonlähdet tulee käyttökänsä päähän. ⑪ Lyskilden til denne lampen kan ikke skiftes ut. Når lyskildens levetid er over, må hele lampen skiftes ut. ⑫ Lyskilden i dette armaturet kan ikke udskiftes. Når lyskildens levetid er opført, skal hele armaturet udskiftes. ⑬ Světelný zdroj není vyměnitelný. Po skončení života světelného zdroje je třeba vyměnit celé svítidlo. ⑭ Источник света данного светильника не подлежит замене, в случае достижения окончания срока его службы светильник заменяется целиком. ⑮ A fényforrás nem cserélhető a lámpatestben. Amennyiben a fényforrás elérte élettartama végét, az egész lámpatest cseréje szükséges. ⑯ Źródło światła w tej oprawie jest niewymienne. Gdy źródło światła ulegnie zużyciu, należy wymienić całą oprawę. ⑰ Svetelný zdroj v tomto svietidle nie je vymeniteľný, pri konci životnosti svetelného zdroja, treba vymeniť celé svietidlo. ⑱ Svetlobni vir te svetilke se ne more spremeniti, ko je svetlobni vir dosegel svojo končno uporabo, potrebno je zamenjati celotno luč. ⑲ Bu armatürün ışık kaynağı değiştirilemez. Armatür ömrünün sonuna geldiğinde bütün armatür değiştirilir. ⑳ Izvor svjetlosti ove svjetiljke nije zamjenjiv. Kada svjetiljka dosegne svoj životni vijek, potrebno je zamjeniti cijelu svjetiljku. ⑳ Sursa de lumina nu se poate schimba. Cand aceasta nu mai functioneaza trebuie schimbat tot corpul de iluminat. ⑳ Источника на светлина в това осветително тяло не се подменя. Когато източника на светлина достигне края на живота си, трябва да се подменят цялото осветително тяло. ⑳ Valguslikas ei ole vahetavatav; kui valgusti tööga on läbi, vahetatakse terve valgusti. ⑳ Maitinimo šaltinis šiam šviestute yra nekeičiamas, pasibaigus jo tarnavimo laikui, turėt būti pakeistas visas šviestutuvas. ⑳ Gaismeklja gaismas avots nav aizvietojams, kad gaismas avota mūzs ir galā, jāmonaina visas gaismeklis. ⑳ Svetlosni izvor u svetiljci nije zamjeniv, kada svetlosni izvor dostigne svoj životin ek cela svetiljka će biti zamjenjena. ⑳ Джерело світла в цьому світильнику не можна замінити, тому коли джерело світла досягне свого кінця строку служби, має бути замінений весь світильник. ⑳ Шығардандардың жылу реттегіш материалмен қаптауға келмейді.

